

ابوالعلا محمد اسماعیل گوردھوسی

## تَفْسِيرُ الْقَاءِ الرَّحْمَنِ

ترجمہ

## تَفْسِيرُ الْهَامِ الرَّحْمَنِ

(پانچویں قسط)

منافقوں اور مومنوں کی جماعت میں شامل ہونے کا مقصد ان کا ایمان نہ تھا بلکہ ان کا برنامہ  
 رصعی تھا۔ اس لئے وہ مسلمانوں کی جماعت میں شامل ہونے تھے کہ انقلاب سے لوگوں کو روکیں۔  
 جس کا وہ قصد کر چکے تھے اور اسی لئے یہ وہی کام کرتے تھے جو مسلمان کرتے تھے۔ سراسر دھوکا دہی  
 سے کام لیتے تھے۔ ان کا خیال تھا کہ خدا کو دھوکا دیدیں، پھر مسلمانوں کو دھوکہ دیدیں اور حقیقت یہ  
 ہے انھوں نے اپنے زعم میں دھوکہ بھی دیا۔ اور مسلمانوں کو خدا نے اپنے برنامہ پر ثابت قدم رکھا۔  
 جیب مسلمان اس کو طہری نہ سمجھ سکے تو منافقین نے سمجھا ہم نے مسلمانوں کو واقعی دھوکہ دیا  
 اور فریب میں لے لیا۔ مسلمانوں نے ان کو دوسرے مسلمانوں جیسا مسلمان تسلیم کر لیا اور منافقوں  
 نے خیال کیا کہ ہم دھوکہ دہی اور اپنی فریب کاری میں فائز المرام رہے اور عنقریب مسلمان اپنے  
 برنامہ انقلابی دستور العمل کو بھی بھی واپس لے لیں گے۔ اور یہی معنی ہیں اللہ تعالیٰ کے اس  
 قول کے :

فِي تُلُوْبِهِمْ مَّرَضٌ نَزَادَهُمْ  
 ان کے دلوں میں مرض ہے تو اللہ نے ان کے  
 اور اس قول کے  
 اللهُ مَرَضًا  
 مرض کو اور بڑھا دیا۔

وَكُلُّهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ لِمَا  
 اور ان کے لئے دردناک عذاب ہے اس وجہ  
 كَانُوا يَكْذِبُونَ  
 سے وہ سچی کو جھٹلاتے ہیں۔

پھر جب منافقوں کو کچھ عرصہ کے بعد معلوم ہوا کہ ان کا نفاق ظاہر ہو گیا اور ان کے  
 جھوٹے دعووں کا کذب واضح ہو گیا کہ وہ اپنا برناجہ نافذ نہیں کر سکے۔ نیز یہ بھی وہ سمجھے  
 کہ عنقریب مسلمانوں کے ہاتھوں ذلیل و خوار ہونگے یا تو وہ اپنے کو اعلیٰ طبقہ کا انسان سمجھتے  
 تھے کہ ہر ذکی اور شی گدہ ہو کہ دے سکتے ہیں تو یہ لوگ عذاب دردناک میں مبتلا ہو گئے۔

## انقلابی آدمی رجعت پسند سے ابدالابداء اتفاق نہیں کر سکتا

جب ایک جماعت "عدل" قائم کرتی ہے۔ دوسرے الفاظ میں "تقویٰ" کا قصد کرتی ہے۔ اس کے  
 مقابلہ میں ایک دوسری جماعت ہے۔ جو جاہل بے علم ہے اپنے آباؤ اجداد کا برناجہ دستور جاری کرنا  
 چاہتی ہے۔ حق و ناحق کو نہیں جانتی اور حق کی طرف التفات بھی نہیں کرتی۔ ایسی دو جماعتیں کس  
 طرح ایک ہو سکتی ہیں۔ ایک عاقل دانش مند سمجھ سکتا ہے انقلابی شخص جو پیش قدمی کرتا ہے رجمی  
 شخص سے اتفاق نہیں کر سکتا اور جو جیسے حالات بھی پیش آئیں۔

خدا کا فرمان !

قوله تعالى

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا تُفْسِدُوا  
 جب ان سے کہا جاتا ہے زمین پر فساد نہ پھیلاؤ

پھر۔

فِي الْأَرْضِ

اس میں بھی ان کے قبیح اور بدترین حالات کا بیان ہے۔ مسلمانوں پر منافقوں کا نبش باطن  
 اور فساد نیت واضح ہو چکا باوجود اس کے مسلمانوں اور کافروں کے درمیان صلح کا قصد کرتے ہیں۔  
 مسلمان اچھی طرح جانتے ہیں کہ قتال و جنگ ضروری ہے اور باطل قوت کو حق قوت سے توڑ دینا  
 لازمی ہے اور مسلمان ان منافقوں سے کہتے ہیں زمین پر فساد نہ پھیلاؤ تو وہ کہتے ہیں :

رَئِمًا نَحْنُ مُصْلِحُونَ ہم تو اصلاح کرنے والے ہیں۔

ہم تو تمہارے آپس کے قتال و جنگ کو روکتے ہیں اور تم میں صلح اس طرح ممکن ہے تم اپنے برہنہ اپنے پردہ گرام اور دستور العمل کچھ ترک کر دو، ادہم بھی کچھ ترک کر دیں۔ اس طرح صلح ممکن ہے۔

یہ کوشش ان مناقول نے اس لئے کی تھی کہ مسلمانوں سے 'برناجیہ'، 'دستور العمل' اور نظام بلا سوچے بچھے خراب اور برباد کر دیں۔ اور انقلاب جنگ کے لئے مضطرب تھا کہ باطل اور رجعت پسند مفسدوں کا سرے سے قلع قمع کر دیا جائے۔

أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ الْمُفْسِدُونَ وَلَكِن فدا کا فرمان!

لَا كَيْشَعُرُونَ آگاہ رہو کہ یہی لوگ مفسد ہیں، لیکن سمجھتے نہیں ہیں۔

اس آیت میں ان کا سنا دظاہر کیا گیا ہے۔ یہ لوگ ایمان باللہ اور ایمان بوم آخرتہ کا مدعا اور مقصد سمجھے ہی نہیں۔ صرف بندے سے کہہ رہے ہیں۔ فقط زبانی جمع و خرج ہے اور صرف کلمہ ایمان اور کلمہ علم کہہ دینے سے مومن نہیں ہو سکتا نہ عالم ہو سکتا ہے۔

جب دو گروہ اپنی اپنی متفق علیہ راہوں سے تمسک کریں اور ہر گروہ کے افراد اپنے اپنے متفقہ مسئلہ پر اڑے تو ان دو گروہ میں جنگ ضروری ہے

اللہ تعالیٰ نے آیت (۱۳) میں اس سے پہلے جو آیتیں گزریں ہیں اس سے زیادہ وضاحت و تصریح کے ساتھ بیان کر دیا کہ مسئلہ زیادہ نازک و مشکل ہے۔ منافق باوجودیکہ ایمان نہیں لائے صریح طور پر کہہ رہے ہیں کہ ہم ایمان لے آئے ہیں۔ پس اگر مسلمانوں کی جانب سے کہا جائے کہ حقیقتہً یہ منافق ایمان نہیں لائے اور ایمان اور قرآن سے ان کو کوئی نفع نہیں پہنچا تو یہ جواب کافی نہیں تھا۔ اور یہ اس لئے کہ منافق جھگڑا و مسلمانوں کو مستہم کر سکتے ہیں کہ یہ تو ہر اقل و الشمد کو جو قرآن سے متنفع نہ ہو کہہ دیتے ہیں یہ حقیقتہً ایمان نہیں لائے اور یہاں تفاق سے بحث نہیں بلکہ یہاں تو ایک دلوں

کو گھلا دینے والی عصبیت ہے۔ اس قسم کے اتہام سے بچنے کی خاطر قرآن حکیم نے ان کے اوصافِ مذمومہ پر آہستہ آہستہ، درجہ بدرجہ مدہنی ڈالی۔ سب سے پہلے یہ کہا کہ یہ لوگ متکبر ہیں اور حق کے خلاف ہیں اور بالآخر غائب و خامر ہونے والے ہیں اور یہ ان کے حالات بالکل ظاہر اور واضح تھا۔ حتیٰ کہ خصم کے نزدیک بھی واضح مدہنی اور مسلم ہے۔

اس کے بعد ان سے مناظرہ کیا جاتا ہے اور صورتِ مناظرہ یہ ہے کہ جب یہاں دو گروہ ایسے موجود ہیں۔ جو اپنے اپنے جتنے کے افراد کے متفق علیہ پروگرام پر مضبوطی سے جمے ہوئے ہیں۔ اور ہر گروہ یہ چاہتا ہے کہ اپنی اپنی رائے کو جاری کرے ہر گروہ کا مقصد اپنی اپنی آراء کی تنفیذ و اجراء ہے۔ ایسے وقت میں ان حالات میں تقال و جنگ لازمی ہے۔ یہاں تک کہ ایک گروہ دوسرے گروہ کو یلدری طرح شکست دیدیوے ہر حافل پورے صبر سے اس کا انتظار کرتے۔

جب تم ان کو سفہاء اور بے وقوف سمجھتے ہو تو اس گروہ میں تم کیوں داخل ہوئے تو یہ کہنے لگے :

لَا مَانَحُنْ مُسْتَهْزِئُونَ ہم تو ان سے استہزاء اور مذاق کرتے ہیں۔

یعنی ان کا استہزاء اور مذاق کرنے کی غرض سے ہم ان میں شامل ہوئے ہیں اور انھوں نے مخالفین قرآن کے سامنے نہایت صراحت کے ساتھ کہ بھی دیا کہ ہم اس غرض سے ان کے ساتھ ملتے ہیں تو اس کے بعد مسلمانوں پر افتراء باندھنے کا کوئی موقع نہ رہا کہ ہر وہ شخص جس پر قرآن نے اثر نہیں کیا اور قرآن سے متاثر نہیں ہوا اس کو تعصباً غیر مومن اور کافر کہا جاتا ہے۔

جب ان لوگوں نے خود اس کی تصریح کر دی کہ ہم مسلمانوں میں بغرض استہزاء شریک ہوئے ہیں

تو قرآن سے ان کا اثر نہ لینا قرآن کا نقص نہیں ہے بلکہ ان کا عدم التفات ہے اور اس کی طرف آیت ۱۳: ۱۳ میں اشارہ کیا گیا ہے فرماتا ہے :

اور جب ان سے کہا جاتا ہے تم ایمان لاؤ جس طرح کہ لوگ ایمان لاتے ہیں۔ تو یہ لوگ کہتے ہیں کہ کیا ہم اسی طرح ایمان لائیں جس طرح یہ سفہاء ایمان لائے ہیں خبردار رہو کہ یہی لوگ سفہاء ہیں لیکن وہ سمجھتے نہیں اور جب یہ لوگ ایمان والوں سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں

وَاذَاتَيْلَ لَهُمَا مَنُوا كَمَا آمَنَ النَّاسُ  
قَالُوا أَنْتُمْ كَمَا آمَنَ السُّفَهَاءُ  
أَلَا لَكُمْ هُمْ السُّفَهَاءُ وَتَكُنُّ لَكُمْ يَاقَوْمُونَ  
وَاذَاتِلْقَاؤِ الدِّينِ آمَنُوا قَالُوا آمَنَّا بِ  
وَاذَاتِلْقَاؤِ إِلَى شَيْطَانِهِمْ قَالُوا

إِنَّمَا مَعَكُمْ إِكْمَانُكُمْ مُسْتَهْزِئُونَ

ہم ایمان لے آئے ہیں اور یہ لوگ اپنے شیاطین سے چھپاتے ہیں تو کہتے ہیں تم تمہارے ساتھ ہیں ہم تو ان سے استہزاء کرتے ہیں۔

پھر فرماتا ہے :

اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِمُجْرِمِيهِمْ وَيَذُرُهُمْ فِي كُفْيَا نَجِيمٍ يَصْمَكُونَ

اللہ ان کے ساتھ استہزاء کرتا ہے اور ان کو ان کے ظنیان میں کھینچ چلا جاتا ہے کہ وہ مانع ہو گئے ہیں

بن منافقوں نے اس مدت میں مسلمانوں کے ساتھ فلاؤ ملا، پیدا کیا تھا وہ یہ نہ سمجھ سکے مسلمان اول دن سے حقیقت کا مر کو مجھے ہوئے تھے۔ اور منافق نہیں جانتے تھے کہ مسلمان ان پر اعتماد و بھروسہ قطعاً نہیں کرتے تھے۔

یہ لوگ ایک طویل عرصے سے مسلمانوں میں رہے اور وہ عمل کرتے تھے جو مسلمان کرتے تھے پھر بھی انہیں ہدایت نہیں ہوئی بلکہ جہنم سے کہیں زیادہ ان کی فضالت و ظیفانی بڑھ گئی۔ تو یہ ان کے استہزاء اور تکبر کی جزا اور بدلہ تھا۔

أُولَئِكَ الَّذِينَ اشْتَرُوا الضَّلَالَةَ بِالْهُدَى فَمَا رَبِحَتْ تِجَارَتُهُمْ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ

ہی لوگ ہیں جنہوں نے ہدایت سے عوض گمراہی کو فرمایا ہے یہ ان کی تجارت نفع بخش نہیں ہوتی اور نہ وہ لوگ ہدایت پانے والے ہیں۔

اس آیت میں صورت حال کو سمجھانے کی غرض سے ایک تاجر کی جو اپنی تجارت کا نفع اٹھاتا ہے اور دوسرے تاجر کی جو اپنی تجارت سے نقصان اٹھاتا ہے مثال کی ہے۔ بیع و شراء لین دین کے دونوں فریق اچھی طرح جانتے تھے۔ خسران اور لوٹا پانے والا تاجر اپنی تجارت کے نقصان کو اچھی طرح سمجھتا ہے کہ فلاں فلاں وجہ اور فلاں سبب کی وجہ سے نقصان ہوا ہے۔ یہ حال ان لوگوں کا تھا۔

نفر پانے والا تاجر مومن مسلمان ہے اور خسران و لوٹا پانے والا منافق ہے اور ان لوگوں کو اچھی طرح معلوم تھا کہ ان کی تجارت میں خسارہ ان کی شومیت اعمال کی وجہ سے تھا نہ کسی دوسری وجہ سے۔ پھر یہ کہ مومن گدوہ جاتا تھا کہ ماری دنیا اور سارا عالم خراب اور برباد ہو رہا ہے، سارا عالم

فساد کی نذر ہو رہا ہے۔ اس لئے اس گروہ نے اس کی اصلاح کا طرہ اٹھایا ہے اور منافق باوجود کہ مسلمانوں کو دھوکہ اور فریب دیتے تھے۔ دو قسموں میں منقسم تھے۔ ایک وہ تھے جو اکابر عظام اور قائدین کہے جاتے تھے۔ دوسری قسم کے لوگ عامی خوفناک تھے جو ان زعماء اور قائدین کے پیرو تھے جب یہ لوگ اپنے مقصد میں کامیاب نہ ہوئے تو مسلمانوں میں آگھے اور اسلام کے مستقبل پر غور و فکر نہیں کیا تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا:

مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ  
 نَارًا، فَلَمَّا اَضَاءَتْ مَا حَوْلَهُ  
 ذَهَبَ اللهُ بِنُورِهِمْ وَتَرَكَهُمْ  
 فِي ظُلُمٍ اَلَا يَبْصُرُونَ ضَمَّ  
 بَيْنَهُمْ عَمًى فَمَا يَبْصُرُونَ  
 ان لوگوں کی مثال ان لوگوں کی ہے کہ انھوں نے  
 آگ روشن کی، پس اس سے ارد گرد جب وہ  
 روشن ہوئی تو اللہ نے ان کے نور کو چھین لیا۔  
 اور ان کو اندھیروں میں چھوڑ دیا کہ وہ دیکھ س  
 سکتے تھے بہرے، گوگھے، اندھے ہو گئے ہیں سو  
 اب وہ بصر نہیں کر سکتے۔

ان دو آیتوں میں اشارہ ماقدم کی طرف ہے آیت مذکورہ کو سمجھانا مقصود ہے۔ پھر ان منافقوں کی دوسری قسم میں ایسے لوگ تھے جن میں قبول حق کی استعداد قابلیت تھی اس سے اقتضاء سے موجب عمل کرنے کی صلاحیت تھی۔ جس طرح ان میں باطل کے قبول کرنے کی اور اس پر عمل کرنے کی قابلیت و صلاحیت تھی۔ ایسے لوگ تردیدیں تھے کہ ان دو طریقوں میں سے کون سا طریقہ اختیار کیا جائے اور کس پر عمل کیا جائے اس طرف آنے والی آیتوں میں اشارہ ہے۔

اَوْ كَمْ تَبِيعُوا السَّمَاءَ فَاِنْ  
 ظَلُمْتُمْ فَرَ عَذَابٌ وَّ بَرَقَ  
 يَجْعَلُونَ اَصَابِعَهُمْ فِي  
 اْذَانِهِمْ مِنَ السَّمَوَاتِ  
 هَذَرَ الْمَوْتِ وَاَللّٰهُ مُحِيطٌ  
 بِاَدَاْمُرٍ يَنْ يَكَادُ الْبَرَقَ يَخْلَفُ  
 اَبْصَارَهُمْ وَاَللّٰهُ مُحِيطٌ  
 اور ان منافقوں کی ایسی حالت ہے، جیسے  
 آسمان سے بارش ہوئی جن میں اندھیریاں ہیں اور  
 رعد و برق تو یہ لوگ اپنی انگلیاں کانوں میں  
 ٹھونسے لیتے ہیں کہ ان کے سبب اندیشہ موت  
 سے اور اللہ کا فرد کو احاطہ میں لے لئے ہوئے  
 ہے۔ برق یہ حالت ہے کہ معلوم ہوتی ہے کہ  
 ابھی کہ ابھی ان کی بینائی اس نے لی تو جہاں ذرا

تَشَوُّوا فِيهِ ۖ وَرَادَا أَنْ ظَلَمَ عَلَيْهِمْ قَامُولًا  
 وَكَوْشَاءَ اللَّهِ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ  
 وَأَبْصَارَهُمْ طَرَقَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ مَعْنَى  
 كَدُّ نِيَوِ

ان کو بجلی کی چمک ہوئی تو اس میں انھوں نے چلنا شروع کر دیا۔ اور جب تاریکی ہوئی تو کھڑے ہو گئے اور اگر اللہ چاہے تو ان کا گوش و بینم سلب کر لے کہ اللہ ہر شی پر قادر ہے۔

ہم نے صحراء کے فلامین وغیرہ کو دیکھا ہے۔ جب وہ اپنے مرشد یا کسی عالم کی مجلس میں ہوتے ہیں۔ اور ان کا مرشد یا عالم کسی چیز کا حکم دیتا ہے تو وہ پورے اخلاص اور پوری قوت سے مرشد یا عالم کے کہے ہوئے پر عمل کرتے ہیں۔ پھر جب وہ اپنے گھروں میں جاتے ہیں تو تمام کو چھوڑ دیتے ہیں۔ اور اپنے اپنے ارتفاقات اور اسباب زندگی میں مشغول ہو جاتے ہیں اور مرشد یا عالم کی طرف مطلقاً ان کی توجہ نہیں ہوتی۔ وہ سارے عمل بھول جاتے ہیں۔

تو یہ لوگ ایمان باللہ اور ایمان بالآخرۃ کا دعویٰ کرتے ہیں۔ اگر تم ان کے ایمانوں کو دیکھو گے تو تم ان کو ناقص الایمان پاؤ گے۔ کیونکہ یہ لوگ اپنے مرشد کے سامنے مرشد کے احکام پر عمل کرتے تھے کسی خارجی قوت سے عمل کرتے تھے۔ خارجی چیز کی تاثیر سے عمل کرتے تھے۔ جب یہ تاثیر فوت ہو گئی اور یہاں سے دور ہو گئے تو عمل فوت ہو گیا۔ یہ اس پر دلالت کرتا ہے کہ ان میں قبول حق اور اس پر عمل کی استعداد و صلاحیت موجود ہے۔ لیکن بسا اوقات اس استعداد و قابلیت کو ہل اور بے عمل چھوڑ دیتے ہیں۔ اور فطرت کا یہ فیصلہ ہے۔ جو قوت طویل مدت تک ہل چھوڑ دی جاتی ہے تو وہ استعداد بالکلیہ معدوم ہو جاتی ہے یا اس حد تک ضعیف و کمزور ہو جاتی ہے کہ اس سے استفادہ ناممکن ہو جاتا ہے اور اسی وجہ سے یہ لوگ خدا کے اس قول سے ڈرامے لگتے۔

وَكُوْشَاءَ اللَّهِ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ  
 وَأَبْصَارَهُمْ وَالْآيَةَ

اور اگر اللہ چاہے تو ان کے گوش اور بینم سلب کر لے۔

اس سے اس جملہ کے معنی واضح ہو گئے اور اس سے پیشتر کی آیتوں میں اس کا ربط و نسق معلوم ہو گیا۔ ہمارے نظریہ کے مطابق اللہ تعالیٰ کے قول :  
 هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ  
 کا استدلال قول خداوندی۔

متقیوں کے لئے ہدایت ہے۔

ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ ۚ يَهْدِي ۚ  
یہ وہ کتاب ہے جس میں خدا شک نہیں ہے  
پر ختم ہو گیا اور یہ دلیل منطقیوں کے نزدیک «انی» کہی جاتی ہے کہ معلول سے علت پر  
استدلال کیا جائے اور دلیل «انی» عوام کی فہم و نظر کے قریب ہوتی ہے لیکن حکماء اس سے مطمئن  
نہیں ہوتے جب تک وہ علت کی تحلیل لیتے سے نہیں کر لیتے۔ تو ہمارے نظریہ کے مطابق اللہ تعالیٰ کا  
قول :

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا آلِهَتَكُمْ ۖ قُلْ سُبْحَانَ رَبِّيَ عَمَّا تُشْرِكُونَ ۚ

ان لوگوں نے دلیل «علی» کی ابتداء کی کہ کن امور پر دعوت قرآن مشتمل ہے کیا اس میں وہ  
قوت و استعداد موجود ہے جو متقی لوگ اپنے اندر پیدا کر سکیں اور کلام الہی ان دو امور تک محدود  
ہونا ہے آیت ۲۱ سے آیت ۳۹ تک اور اس کو ہم فصل ثانی قرار دیتے ہیں۔

## فصل ثانی سورۃ بقرہ

(اس فصل میں سارے قرآن کے مقاصد اجمالاً آہاتے ہیں)

پہلی چیز جن کی طرف قرآن دعوت دیتا ہے۔ خدا و اہل کی فالحصن عبادت کی جائے اور غیر اللہ کی عبادت  
سے منع کر دیا گیا ہے کہ خدا کا کوئی نذر اور شریک نہیں ہے۔ اور اس پر تمام آسمانی کتابیں متفق ہیں۔

اور اس کی تشریح کی ابتداء خدا کے اس قول سے ہوتی ہے

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي  
خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ  
تَتَّقُونَ

اے لوگو! اپنے پروردگار کی عبادت کیا کرو۔  
جس نے تم کو اور تمہارے اگلے لوگوں کو پیدا کیا ہے  
تاکہ تم متقی ہو جاؤ۔

اس آیت میں متوسط اور درمیانی طبقہ سے خطاب ہے جن کے اندر تقویٰ کی استعداد  
موجود ہے۔ مثلاً وہ طبقہ جس کا ذکر خدا کے اس قول میں کیا گیا ہے۔

أَوْ كَسَيْبٍ مِنَ السَّمَاءِ

جیسے آسمان سے بارش ہوئی۔

اس آیت میں خطاب متوسط طبقہ سے ہے۔ جس کے اندر تقویٰ کی استعداد و صلاحیت موجود ہے

اس سے پست درجہ کے لوگوں سے خطاب جائز اور درست نہیں ہے جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے :

فَلَا تَجْعَلُوا لِلّٰهِ اَعْدَادًا اَوْ اَنْتُمْ تَعْلَمُونَ

جنانجہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے :

وہ ذات جس نے تمہارے لئے زمین کو فرش اور آسمان کو چھت بنایا اور آسمان سے پانی اتارا پھر اس سے پھل پیدا کئے جو تمہارا رزق ہے پس تم اللہ کا ندنہ بناؤ اور حال یہ کہ تم سب جانتے ہو۔

الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْاَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً مَنْ ذَا الَّذِي يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَاَخْرَجَ بِهِ مِنَ الشَّجَرَاتِ رِزْقًا لَكُمْ ۗ فَلَا تَجْعَلُوا لِلّٰهِ اَعْدَادًا اَوْ اَنْتُمْ تَعْلَمُونَ

اللہ تعالیٰ نے فرمایا :

تاکہ تم متقی اور پرہیزگار بن جاؤ۔

لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ

تقویٰ سے کیا مراد ہے یہ سمجھتے تھے اور توحید کو بھی سمجھتے تھے۔ لیکن ان کو اس پر استقامت شاق تھی۔ اللہ تعالیٰ نے ان پر یہ الغام کیا کہ ان کے اخلاق نے ان پر واجب کر دیا وہ اس کی خالص عبادت کریں۔ جو خبیثات شرک سے پاک و صاف ہے۔

کئی سورتوں سے ثابت ہو چکا ہے کہ غلص بندے ہی دعوت الایہیہ کے مخاطب ہیں اور انہیں کو ہمینہ دعوت جاتی ہے۔ کیونکہ اللہ وحدہ کی عبادت قرآن کی اتباع کے بغیر ممکن نہیں اور اسی وجہ سے معارف قرآن کی آیت ۲۲ میں توبہ دلائی گئی ہے۔

فدا کا فرمان !

قوله تعلق

اگر تم خلیجان میں ہو اس کتاب کی نسبت جو ہم نے اتاری ہے اپنے خاص بندے پر تو اس کے مثل کوئی سورت بنا لاؤ اور اپنے سارے حمایتوں کو خدا کے سوا ہوں مردے لئے لے آؤ۔

وَلَا تَكُنْ مِمَّنْ سَاءَ مَا كَرَّمْنَا عَلَىٰ عَبْدِنَا فَأْتَوْا بِسُورَةٍ مِّنْ مِّثْلِهِ م وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ

اگر تم اپنے دعوے میں سچے ہو۔

صِدِّیقِیْنَ

ہم قرآن کی سورتوں کو مستقل باب گردانتے ہیں۔ بمنزلہ ابواب تورات اور صحائف تورات کے ہیں۔ تو تم قرآن کی ایک سورت سے لے لو۔ مثلاً سورہ بقرہ کو تو اس میں نظر آئے گا کہ مکہ میں جو تعلیمات ایک مرتبہ اتر چکی ہیں یہ اس کا مجموعہ ہے اور یہ تعلیمات سارے عالم کی ہدایت کی کفیل ہے۔

اور یہ صفت تمام ابواب کی ہے۔ ابواب توراہ یا صحیفہ تورات کو لے لو۔ یا ایک کتاب انجیل اربعہ کی لے لو۔ یا ایک کتاب تعلیمات صابئہ کی لے لو، پھر اس کو عربی میں منتقل کر لو اور حجاز والوں کو پڑھا دو۔ جن کو ہم نے قرآن پڑھایا ہے۔ اس کے بعد تمہیں معلوم ہو کہ قرآن کی اتباع کی ضرورت نہیں ہے۔ بلکہ دوسری کتاب اور دوسرے ادیان کی اتباع سے ہدایت مطلوبہ حاصل ہو جاتی ہے تو یہ ٹھیک ہے اور اگر یہ ممکن نہیں ہے اور ان کتابوں سے ہدایت حاصل نہیں ہوتی تو قرآن سے اعراض اور اس کی تعلیمات سے روگردانی تمام کتب الہیہ کے نزدیک مودی الی بہم ہے اس میں کوئی شک نہیں۔

اور ہمارے نزدیک قرآن کی تحدی اس کی بلاغت و فصاحت سے عجمی امتوں سے لئے نہیں تھی کیونکہ عجمی لوگ عربی کو اصلاً جانتے ہی نہ تھے۔ پھر اس کی فصاحت و بلاغت سے انہیں کیا واسطہ؟ ہم دیکھتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے تحدی انسانوں اور جنات کے سامنے پیش کی ہے۔ یہ تمام لوگ اس کے مثل ایک سورہ پیش کریں۔ اور بہت سے یہودی اور نصاریٰ اور صائبہ و عجمہ حجاز اور حجاز کے ارد گرد آباد تھے۔ اس لئے ان کے سامنے تحدی پیش کی گئی ہے کہ وہ اپنی تعلیمات کو لائیں اور وہ اجماع اور اجتماع کی تعلیمات نے پیش کیا ہے پیش کریں۔ اور یہ اجماع اور اجتماعیت اس کے معانی اور حکمت علیہ اور علیہ ہے نہ اس انت و بلاغت ہے۔

پس جو شخص جنات اور انسانوں کی تحدی بلاغت و فصاحت قرآن ہے اس کا قول قابل قبول نہیں ہے اس کی طرف قطعاً نظر بھی نہیں کی جاسکتی۔

اللہ تعالیٰ کا قول ہے :

وَادْعُوا أَشْتَهَدَ آءِ كُمْ مِنْ دُونِ الْفُلْكِ

اور اللہ نے سوا اپنے تمام حمایتوں کو مردہ کے لئے بلاوا،

اس سے مراد دوسرے ادیان کے پیروں میں جن کا ذکر پہلے آچکا ہے۔

خدا کا فرمان!

قوله تعالى

پس اگر تم ایسا نہ کر سکو۔

فَاِنَّ لَكُمْ تَفَعَلُوْا

یہ ظاہر ہم آج تک دنیا جہاں کی امتوں کے سامنے یہ تھکلی پیش کر رہے ہیں کہ دین اسلام سے کوئی قوی اور مضبوط دین ہو تو رہ پیش کریں۔

خدا کا فرمان!

قوله تعالى

اور تم پھر ایسا نہیں کر سکتے تو تم اس آگ سے

وَكَيْفَ تَفَعَلُوْا اِنَّا نَقُوْلُ النَّارَ

بچو جس کا ایندھن لوگ ادب پتھر ہیں جو کافروں

الْحَمِي وَتُوْدُّهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ

کے لئے تیار رکھی ہے۔

اِحْدَثُ لِلْكَافِرِيْنَ

اس آیت میں اس طرف اشارہ ہے کہ ان کی طاقت سے باہر ہے کہ دین اسلام سے قوی تر دین پیش کر سکیں۔ اور کافر سے مراد رجبی ستیغیر ہے (یعنی پھیلے پاؤں لوٹنے والا) اور آگ سے ان کو ڈرایا گیا ہے اور ہماری حکمت کی رُو سے نہ عالم مثال میں ہوگا (۱)

اور یہاں ہمارے نظریے کے مطابق یہ معنی ہیں کہ جب انسانی بد عملی یعنی ہا درکات سافلہ یعنی عالم مثال میں نیچے طبقہ میں پہنچ جاتی ہے تو بہ بھرک جاتے ہیں اور شعلوں پر شعلے اٹھنے لگے ہیں۔

اس کی حقیقت یہ ہے کہ عالم مثال میں جو حقائق ہیں ان میں باہم تضارب و تناقض کو ہم تسلیم نہیں کرتے۔ اور اس لئے ہم کہتے ہیں کہ عالم عناصر کی شان یہ ہے کہ عناصر کا اتصال عالم مثال میں کسی نہ کسی وجہ سے ہے۔ جن سے ایک دوسرے کی طرف منتقل ہونا بوجہ اشتراک اساس کے پاس پایا جاتا ہے۔

پس پتھروں کے جنم میں درود عالم مثال میں زیادتی عذاب، اور عذاب پر عذاب کی صورت میں ہوتا ہے اور ہم اس کو مقدمہ شاہ اسماعیل شہید سے جو انہوں نے اپنی کتاب حقیقت میں تحریر کیا ہے۔ بیان کرتے ہیں۔ شاہ صاحب فرماتے ہیں :

انسان اگرچہ علم حضوری کی رُو سے ایک پیر کو جانتا ہے لیکن جب وہ اسی کی

طرف توجہ کرتا ہے۔ تو اس کو اس چیز کا زیادہ احساس ہوتا ہے۔ اس توجہ کے تاثرات زیادہ سے زیادہ ہو جاتے ہیں اور یہ اس کی استعداد کے مطابق کم و بیش ہوتا رہتا ہے خصوصاً جبکہ فارسی چیز سے اس کو مد ملے گی تاہم نہیں دیکھتے کہ انسان بھوکا پیاسا ہوتا ہے یا اس کو زخم لگ جاتا ہے تو اس کو بھوک پیاس اور الم کا اس کو علم حضوری منور ہوتا ہے لیکن جب وہ اس سے بڑے اور اہم اشغال میں مشغول ہو تو اسے اس کا احساس کم ہوتا ہے۔ مثلاً وہ لڑائی کی صف میں موجود ہے یا تنگ کرنے والوں کے ہمراہ ہے۔ اس وقت اس پر زخم اور تکلیف کے آثار نمایاں نہیں ہوتے۔ اور اسی بنا پر اپنے سخت سے سخت دشمن سے بھی لڑتا رہتا ہے۔ اور زخم اس کو مانع نہیں ہوتا۔ لیکن جب وہ ان امور سے جن میں یہ مشغول ہے چھوڑ دیتا ہے تو اس کی تکلیف زیادہ بڑھ جاتی ہے یہاں تک کہ وہ حرکت بھی نہیں کر سکتا۔ خصوصاً جبکہ اس کو فارسی چیز اور مد د کرے۔ مثلاً زخم پر کھیاں آکر بیٹھ گئیں۔ یا بھوکے کے سامنے کھانا آگیا یا پیالے کے سامنے پانی آگیا۔ اس وقت اس کا احساس بڑھ جاتا ہے۔ انتہی۔

یہ کہتا ہوں جنہم میں انسان کے اعمال اس کے ساتھ ہوتے ہیں اور اس لئے ہوتے ہیں اس لئے اس کے نتائج سے اسے سخت تکلیف ہوتی ہے۔ کیونکہ یہ انسان خلیفۃ القدس سے دور ہو جاتا ہے۔ اور اس کا "حجرت" اس سے دور ہو جاتا ہے۔ پس اس حالت میں ان پر پتھر برستے ہیں تو اس کا احساس زیادہ بڑھ جاتا اور اس کا عذاب سخت اور گہنی گناہ بڑھ جاتا ہے۔

## حکمت امام اولیٰ اللہ فلسفہ ہند کے موافق

عالم مثال میں پتھروں کا منتقل ہونا اس لئے ہے کہ دونوں کا وجود ایک ہے۔ دونوں میں اتحاد ہے اور ہمارے نزدیک یہ کوئی مستبعد نہیں ہے۔

اور جس حکمت پر ہمیں اعتماد ہے وہ حکمت پوری نہیں ہوئی۔ جب تک مسئلہ وحدت الوجود حقیقی پر اس کی بنیاد قائم کی جائے اور اسی بنا پر ہمارا اشارہ ہے کہ ہماری حکمت ہمیشہ فلسفہ ہند کے

موافق رہی -

بعض مسلمان مسئلہ وحدت الوجود کو حقیقی معنی میں نہیں سمجھتے اور اس کا کلیہً انکار کر دیتے ہیں۔ اور اس کے قائل پر طعن و تشنیع کرتے ہیں۔ اس پر آوازے کتے ہیں کہ یہ تو اختیار و اجانب کے متوجہ ہیں اگر کوئی ان میں سے اس نظریہ کا معترف ہوتا ہے تو مسئلہ کو یونان و ایران کی طرف منسوب کرتا ہے ہندوستان کی طرف منسوب کرنا انہیں قطعاً گوارا نہیں، ہندوستان کا ذکر انہیں انتہاء درجہ کی تکلیف پہنچاتا ہے۔ اور ہم جانتے ہیں کہ ان پر جہالت کے پردے پڑے ہوئے ہیں لیکن ہم ایسے لوگوں کی طرف قطعاً التفات نہیں کرتے۔ البتہ ان کی حقیقت کی شرح و توضیح کر دیتے ہیں کہ یہ لوگ اس کے معاند اور دشمن تو نہیں ہیں۔ لیکن اس کی جہالت و بے خبری ہی کی وجہ سے اس کا انکار کرتے ہیں۔ اور ہمیں یقین ہے یہ اپنی غلطی اور خطا کو عنقریب معلوم کر لیں گے جب ہندوستان بیلہ ہوگا اور یورپ اس مسئلہ میں اس کے سامنے جھک جائے گا۔ اور اس مسئلہ کو تسلیم کرے گا۔ اس وقت یہ جہلاء انہیں سے مسئلہ لیں گے۔ اور بلا واسطہ ہندوستان سے لیں گے۔ اگرچہ یہ لوگ اس مسئلہ کو مسئلہ مسلمانوں سے نہیں لیں گے اور اس میں کوئی حرج بھی نہیں ہے جہاں لے جاہیں لے لیوں اور انے والی بات تو عنقریب آکر ہی رہے گی۔

خدا کا فرمان !

قوله تعالى

اور جو لوگ ایمان لائے اور اعمال صالحہ کرتے

رَكِبُوا الْاَزْوَاجَ وَمَنْ

رہے ان کو جنت کی خوشخبری سنادو۔

الضَّلِيلَةِ

یعنی وہ لوگ جو قرآن پر ایمان لائے اور اس سے ارادت سے مطابق اپنی زندگی بنالی۔

خدا کا فرمان !

قوله تعالى

ان لوگوں کے لئے باغات ہیں جن کے لئے

اَنْ لَهُمْ حَبْتٌ تَجْرِي مِنْ

ہنری بہ رہی ہیں۔

تَحْتِهَا الْاَنْهَارُ

ہم ذکر کر چکے ہیں کہ اس سے جنات ارضی مراد ہے اور جنات آسمانی مثالی کی بھی ساتھ ساتھ

بشارت ہے۔ اور مثالی سے ہماری مراد فاعل موثر ہے نہ مثال منفعل و متاثر۔

خدا کا فرمان !

قوله تعالى

كَلَّمَارِزْقُوا مِنْهَا مِنْ ثَمَرَةٍ  
رِزْقًا لَا قَالُوا هَذَا الَّذِي رَزَقْنَا  
مِنْ قَبْلُ وَلَا تَأْتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا ط

جب کبھی ان کو اس جنت کے پھل کھانے کو  
دیئے جائیں گے۔ وہ کہیں گے یہ تو وہی ہے جو  
ہم کو پہلے دیئے گئے تھے۔ اور ملے گا بھی ان کو  
ہر بار ملنا چلنا پھل۔

ہمارے نظریہ کے مطابق یہ دلیل جنت کے بارے میں ہے کہ ان لوگوں کو یہ چیزیں دنیا  
میں دی گئی تھیں۔ جب ایسی چیزیں آسمانی میں یہ لوگ دیکھیں گے اور وہ ایسی ہوں گیں کہ  
وَأْتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا (تو یہ لوگ کہیں گے یہ تو ہمیں پہلے بھی دی گئی  
تھیں کیونکہ جنت میں جو چیزیں ان کو دی جائیں گی ان کے نام اور صفات اور مزہ ویسا ہی ہوگا جیسا  
دنیا میں ان چیزوں کا تھا۔

اور اس میں یہ بھی اشارہ ہے کہ آخرت تتمہ ہے نشأت حیات دنیویہ کا :  
تولہ تعالیٰ  
فدا کا فرمان !

وَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُطَهَّرَةٌ  
وَهُمْ فِيهَا خَالِدُونَ

اور ان کے لئے ان بہشتوں میں پاک و صاف  
بیبیاں ہوں گی اور وہ لوگ ان بہشتوں میں  
ہمیشہ کے لئے رہیں گے

اس خلود کی ابتدا اس دنیا سے ہوگی کیونکہ ہم کہہ چکے ہیں آخرت تتمہ دنیا کا ہے اور یہ سلسلہ  
ایک طویل مدت تک مسلسل اور جاری رہے گا تو اگر لوگوں نے تعلیمات قرآنی کو پہلے قبول کر لیا ہے  
اور قرآن کے ارشادات کے مطابق انہوں نے ترقی کی ہے تو پہلے وہ جنات دنیا پائیں گے اور اس کے  
بعد جنات آخرت ہی متواتر اور متولی پائیں گے۔ اور اگر انہوں نے قرآن کے ذریعہ تقدم و ترقی  
ہنیں کی اور متفقہ طور پر پھسٹی رہے ہیں تو ان کا ٹھکانہ جہنم ہوگا اور یہ بڑا ٹھکانہ ہے۔

یہ حمدی امور معنویہ عقلمندی کی ہے اور امور شہادتہ زندہ دلیل ہے قرآن حکیم کی صداقت پر  
اور یہ جزو ثانی ہے دعوت آیت (۲۶ : ۲۷) کا اور جزء ہمارے نزدیک ایک جملہ معترضہ  
کی حیثیت رکھتا ہے۔

اکثر مفسرین نے آیات میں تفسیق و ربط پیدا کرنے کی کوشش کی ہے اور کہتے ہیں اللہ تعالیٰ

نے پہلے مومنوں کا ذکر کیا ہے پھر معاندین کا پھر منافقین کا، کیونکہ معرفت اشیاء ان کے اعتقاد سے ہوتی ہے۔ اس کے معنی یہ ہونے کہ یہ تمام مومنین کی صفات ہیں لیکن ان پر اس آیت کا ربط اِنَّ اللّٰهَ لَا يَسْتَحْيٰ اِلٰحًا مَّا قَبْلَہٗ دُثُوٰرًا وَّرِشٰکًا ہُوَ کَمَا اس کے بعد وہ ایسے دلائل پیش کرتے ہیں جو بالکل غیر ضروری ہے۔ ربط آیات کے لئے اپنا مجزوبے سی ظاہر نہیں کرتے۔

اور ہم اپنے نظریہ کے مطابق محمد اللہ سمجھے ہیں کہ یہ ایک سوال کا جواب ہے، سوال یہ ہے کہ قرآن کے اتار دہریوں نے منکرین کے سامنے قرآن کی "تحدی" کی ہے کہ اس کے مثل اپنی الہی کتابوں سے پیش کریں۔

اس حالت میں ممکن ہے فالف یہ کہے کہ جس کلام سے متعلق تم "تحدی" پیش کر رہے ہو اور کہتے ہو کہ اس کے مثل تم لاؤ۔ تو یہ بھی میوب سے خالی نہیں ہے پہلے ان میوب سے اپنی کتاب کو پاک و صاف کر لو۔ پھر فالفین سے کہو اس کے مثل لاؤ۔ اس سے پہلے "تحدی" مستحسن نہیں ہے۔ اور یہ عجیب لایعنی فیسیہ کا بیان ہے اور یہ اس لئے کہ کلام الملوک ملوک الکلام ملوک اور شاہوں کے کلام، تمام کلاموں کا شاہ ہوا کرتا ہے۔ اگر تمہارے زعم میں یہ اللہ کا کلام ہے تو اس میں پھر وہ کھبیوں و مجزہ کا ذکر کیوں ہے؟

اس کا جواب یہ ہے کہ اگر تو ضعیف مراد کے لئے ایسی مثالیں پیش کرنی ضروری ہیں۔ اشیاء ضعیفہ کے ذکر کے بغیر عقل قبول نہیں کرتی تو ان کا ذکر جائز اور صحیح ہے۔

پھر یہ کہ اشیاء ضعیفہ لایعنی چیزوں کا ذکر بعضا اوقات حکمت الہی میں بہت عظیم الشان اور لازم ہوتا ہے لوگوں کی مشکلات کا حل اور تنکو بینی امور کا سبب ہوتا ہے اور جب ایسی حالت ہو تو اس کا ذکر نہ کرنا۔ اور صرف اس لئے ذکر نہ کرنا کہ لوگوں کو قوش رکھا جائے اور لوگوں سے شرم نہ آئے جائز نہیں ہے اللہ تعالیٰ کو بیان حق میں جاؤ شرم دامنگیر نہیں ہوتی۔ جواب فتم ہوا۔

اور اللہ نہیں شرماتا اس بات سے کہ اس کی کوئی مثال پیش کرے خواہ فہر کی بل اس سے کوئی بڑی ہو۔ تو جو لوگ ایمان لائے ہیں وہ تو یقین کرتے ہیں کہ مثال حق ہے ان کے رب کی طرف سے۔

اِنَّ اللّٰهَ لَا يَسْتَحْيٰ اَنْ يَّعْرُوْبَ  
مَثَلًا مَّا بَعُوْصَةً فَمَا تَوْتَهَا قَامَا  
الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا فَيَعْلَمُوْنَ اَنَّهٗ الْحَقُّ  
وَيَنْزِلُ مِنْ رَّبِّہِمۡ ج

قوله تعالى: **ثُمَّ آتَيْنَا آلَ إِبْرَاهِيمَ خَبْرَهُمْ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ** اللہ تعالیٰ کا زمانہ اس پس جو لوگ ایمان لئے ہیں

اس میں ان مومنین کی طرف اشارہ ہے جو ایشیا، خیمہ، حقیرہ کے ذکر کے فائدے کو سمجھ رہے ہیں کہ اس سے بڑے بڑے حقائق کا انکشاف ہوتا ہے۔

پھر اس سے لوگوں نے دوسرا فائدہ بھی سمجھا۔ اور یہ اس طرح کہ منافقوں نے کتاب اللہ سے انکار کیا اور اس کو مباح سمجھا۔ اور اس کو ظاہر بھی کر دیا۔ اور لوگوں پر ان کا نفاق بھی ظاہر ہو گیا اور اجتماعیت مومنہ میں اس کی تمیز نہایت ہی اہم چیز ہے۔

خدا کا فرمان !

قوله تعالى

**وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَيَقُولُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا** اور جو لوگ کافر ہیں وہ یہی کہتے رہیں گے اللہ نے اس سے اس مثال سے کیا ارادہ کیا ہے۔

یہاں کافر سے مراد منافق ہے جیسا کہ بعض تابعین سے مروی ہے اور اس میں جو اشارہ ہے پہلے گذر چکا ہے۔ اور وہ یہ کہ جو اپنے کو مومن کہتے ہیں اور مومن نہیں ہیں پکے اور خالص مومنوں میں امتیاز ہو گیا کیونکہ انہوں نے خیمہ چیزوں کے قرآن میں ذکر سے انکار کر دیا تھا۔ اور ان کا سوال یہ تھا کہ :

**مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا** اللہ تعالیٰ کا ارادہ اس مثال سے کیا ہے۔

ان کا یہ قول برسبیل انکار تھا لیکن خدا نے اس کا فائدہ بیان کر دیا کہ اس سے بہت سوں کو گمراہ کرنا اور بہت سوں کو ہدایت کرنا مقصود تھا۔ اور اس قول خداوندی کے یہی معنی ہیں :

**يُضِلُّ بِمِ كَثِيرًا وَيَهْدِي بِمِ كَثِيرًا** اس کے ذریعہ بہت سے لوگوں کو گمراہ اور بہت سے لوگوں کو ہدایت فرماتے۔

اور اس قول کے معنی

**وَمَا يُضِلُّ بِمِ إِلَّا الْفٰسِقِينَ** اور وہ اس سے گمراہ نہیں کرتا مگر فاسقوں کو۔ اللہ جل و علا نے گمراہ لوگوں کو متعین و مقرر فرما دیا۔

اور قرآن میں "فاسق" سے مراد وہ شخص ہے جس کے پاس ارتقاء کے لئے بزناجہ، دستور العمل اور نظام نو ہے۔ لیکن وہ قرآن کے خلاف ہے اور کافر سے مراد رجعت پسند اور معاند جو اس سے پسپا ہو رہا ہے۔

پھر یہ کہ جس کا برناجہ، دستور العمل اور نظام قرآن کے برناجہ، دستور العمل اور نظام کے خلاف اور متضاد ہے اس کا برناجہ اور نظام تین قیوع ترین امور پر حاوی ہے -

اول؛ :- یہ کہ عہد و میثاق کے وہ اپنے عہد کو توڑ دیتے ہیں۔ اور حرب اللہ میں وہ اس طرح داخل ہوتے ہیں۔ اور معاہدہ کرتے ہیں۔ اور زبان سے کہتے ہیں وہ ان کے دین کی اتباع کریں گے۔ لیکن قلوب میں کفر بھرا ہوا ہے ان کے قلوب میں مسلمانوں کے خلاف فدیعیہ، دھوکہ اور فریب مضمر ہے جب وہ ادنیٰ سے ادنیٰ حیلہ بھی باتے ہیں تو مسلمان سے علیحدہ ہو جاتے ہیں اور ظاہر ہے ایسا کرنا سیم الفطرۃ انسانوں کے نزدیک قیوع اور بدترین فعل ہے۔ کیونکہ کوئی بھی راضی اور خوش نہیں ہو سکتا کہ کسی اسے تذب اور ایسے گردہ میں شامل ہو جائے جس کے بطلان اعتقاد رکھنا ہے اور اپنی اغراض ذلیلہ دینہ نمیشہ کی بنیاد پر اس کے صحت کا اعتراف کرتا ہے اور یہی معنی اس قول خداوند کے ہیں -

الَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ  
مَنْ بَعْدَ مِيثَاقِهِ

جو لوگ اللہ کے عہد کو توڑ دیتے ہیں عہد  
میثاق کے بعد -

(جا ہے)

خدا کس عمل سے راضی ہوتا ہے اور کس عمل سے راضی نہیں ہوتا

حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اللہ تم سے تین چیزوں پر راضی ہوتا ہے اور وہ اس پر راضی ہوتا ہے کہ تم صرف اسی کی عبادت کرو اور اس کے ساتھ کسی چیز کو شریک نہ کرو اور سب مل کر اللہ کی رسی کو مضبوط پکڑ لو اور متفرق نہ ہو اور خدا جس کو تمہارا صاحب امر بنائے اس کے ساتھ خیر خواہی کرو اور وہ تم سے تین باتوں پر ناراض ہوتا ہے۔ - بحث و تکرار کرنا اور بہت سوال کرنا اور مال کو ضائع کرنا۔

(مسلم)